

Отзыв

на автореферат диссертации Бойко Светланы Анатольевны
«Когнитивный анализ англицизмов с точки зрения ориентирующей функции
языка (на материале текстов современной российской рекламы)» на
соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности
10.02.19 – теория языка

672000, г. Чита, ул. Анохина 71

23 июня 2016 г.

Е-mail администрации:

medcollege@inbox.ru

Тел.: (3022) 35-28-87 - директор,
26-72-32

Диссертация С.А. Бойко посвящена исследованию англизации русского языка, анализу причин, масштаба и возможных последствий данного явления. Актуальность выбора темы не подлежит сомнению: проблема массированных англоязычных заимствований вызывает дискуссии как среди ученых-лингвистов, так и в обществе, уже не первое десятилетие.

Новизна работы состоит в выборе подхода к анализу явления заимствований, а именно, био-когнитивного подхода. Рассмотрение языка как экологической системы, помогает проникнуть в суть происходящих в языке процессов и оценить их с позиции позитивного или негативного влияния на систему конкретного национального языка. В этой связи, опираясь на выявленную в рамках био-когнитивного подхода, ориентирующую функцию языка, автор имеет возможность проанализировать англоязычные заимствования как ценностные ориентиры. Рассмотрению англоязычных заимствований в аксиологическом аспекте способствует и избранный материал – рекламные тексты.

Поставленная цель определения причин, масштаба и возможных последствий происходящей англизации русского языка, рассматриваемой как экологический процесс, автором достигнута.

В ходе исследований автор выдвигает гипотезу о том, что биосоциально обусловленной функцией языка является ориентирование себя и других в консенсуальной области (области языковых взаимодействий), масштабная англизация русского языка и культуры может привести к серьезным изменениям в системе ценностных ориентиров, характерных для российского общества как единства языковых взаимодействий; эти изменения могут представлять угрозу для российского общества как живой системы, единство которой обеспечивается единством языковых взаимодействий.

Из текста автореферата можно сделать вывод, о том, что автору удастся привести серьезные и весомые аргументы в пользу выдвинутой им гипотезы. Исследуя англоязычные рекламные тексты, автор приходит к интересным выводам о, несомненно, глубоком влиянии англицизмов на носителей русской лингвокультуры, об изменениях в системе ценностных ориентиров

русского общества как единства языковых взаимодействий. На основе выполненной автором классификации англицизмов, выявлены системные изменения в русском языке на морфологическом и синтаксическом уровнях.

Таким образом, выдвинутую автором гипотезу можно считать доказанной.

Диссертация С.А. Бойко теоретически и практически значима. В методологическом отношении она подтверждает центральное положение об ориентирующей функции языка как единства взаимодействий в когнитивной области; нарушение этого единства как фактора человеческой экологии и организационного принципа социума как живой системы способно привести к разрушительным последствиям вплоть до исчезновения или полной трансформации самой системы. Результаты, полученные автором, могут найти применение не только в лингвистике, но и в социологических, социально-психологических, антропологических и культурологических исследованиях.

Достоверность полученных результатов не вызывает сомнения, что подкрепляется применением разнообразных методов анализа, подтверждающих правильность и надежность полученных выводов.

На основании вышеизложенного следует признать, что диссертация «Когнитивный анализ англицизмов с точки зрения ориентирующей функции языка (на материале текстов современной российской рекламы)» заслуживает высокой оценки, а ее автор, Бойко Светлана Анатольевна, достойна присуждения ей искомой ученой степени кандидата филологических наук по заявленной специальности.

В связи с тем, что работа С.А. Бойко затрагивает актуальную в современном русском обществе проблему национальной ментальности, хотелось бы задать диссертантке следующие вопросы, на которые она может ответить во время защиты диссертации:

1. Язык следует рассматривать как закрытую или открытую экосистему?
2. Является ли русский язык экосистемой, устойчивой к воздействиям иноязычной агрессии? Располагает ли русский язык средствами для адаптации англицизмов к русскоязычной ментальности?
3. Создание новой системы ценностных ориентиров в русскоязычной культуре происходит только лишь под влиянием англицизмов, транслирующих западные ценности, или под влиянием изменения естественных требований к качеству жизни современного человека, а англицизмы лишь фиксируют данные изменения (обозначение передовых технологий, появившихся в англоязычных странах, напр., США)?

Преподаватель ГПОУ

«Читинский медицинский колледж», к.ф.н.



М.А. Пащенко